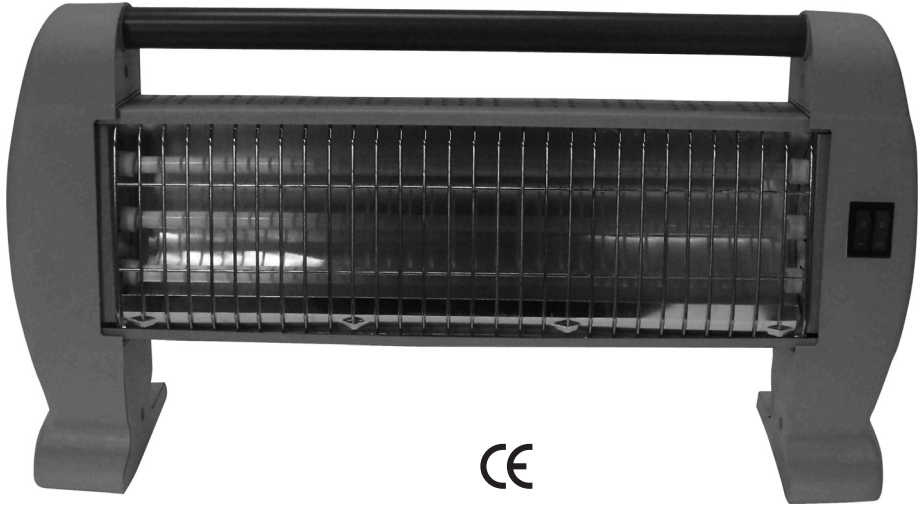




# MANUAL DE USUARIO MANUAL DO UTILIZADOR

PH0244



CE



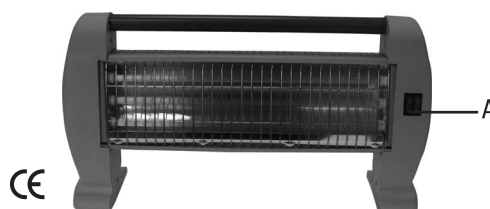
PROFER  
HOME



ESPAÑOL

## DESCRIPCIÓN GENERAL

230 V (~) · 1300 W · 50-60 Hz  
A. Interruptor de selección de potencia



Pintura electrostática



Control de nivel de calor



Reflector



Fácil transporte

Estimado consumidor:

Le agradecemos el haber escogido nuestros productos. Le rogamos de leer atentamente las informaciones siguientes para que su aparato de calefacción conserve durante tiempo las propiedades del primer día y le sea de una utilidad eficaz. Con los deseos de un uso grato y agradable.

## LEA LAS INSTRUCCIONES DE USO ANTES DE UTILIZAR LA ESTUFA

### IMPORTANTE

La tensión de utilización de su estufa es de 230 V (AC).

Utilice su estufa con fusible de 16 A y una toma con línea de descarga a tierra.

La toma con línea de descarga a tierra de su aparato debe estar necesariamente conectada con una toma del mismo tipo. En caso contrario, declinamos cualquier responsabilidad por los daños que puedan producirse.

No servirse de la extremidad neutro de instalación eléctrica como la línea de descarga a tierra.

El mueble más próximo debe estar a 1,5 m. de distancia del aparato. Una temperatura excesiva puede deformar sus muebles. Utilice su aparato de calefacción en superficies planas, secas y duras con estabilidad. No utilizar sobre objetos como alfombras o tejidos.

Evite un cambio de lugar mientras que las resistencias del aparato estén todavía calientes.

Asegúrese que el interruptor no está conectado antes de introducir el enchufe eléctrico.

Llame al Servicio Técnico Autorizado para cambiar el cable de alimentación deteriorado.

La jaula protectora de su aparato debe estar colocada cuando está calentando o en funcionamiento. No obstante, esta jaula no le garantiza una protección absoluta para los niños, mayores y personas minusválidas.

Las superficies metálicas de la estufa al alcance de la mano pueden estar calientes durante su utilización.

Evite totalmente utilizar su estufa en los lugares como cuarto de baño, piscina etc.

Evite utilizar cuando los tubos de resistencia en vidrio están dañados.

Evite cubrir su estufa.

No utilizar especialmente en sitios inflamables y combustibles.



ESPAÑOL

En caso de daño sufrido por el cable eléctrico, la sustitución debería ser realizada únicamente por el fabricante o el servicio autorizado por el fabricante o por una persona cualificada, lo que es necesario para la seguridad de las personas y de los bienes.

Las ruedas situadas bajo su estufa servirán para el desplazamiento de su estufa que es relativamente pesada. No intente forzar en caso de colisión con un obstáculo relativamente duro.

No deje su aparato en estado de funcionamiento en cualquier lugar cuando se ausente.

No coloque su aparato cerca de una pared cuando utilice el aparato montado en muro.

No lo sitúe cerca de materiales como cortinas, cuadros de pintura etc., susceptibles de ser afectados por una fuente de calor.

La toma debe ser accesible cuando se fije el aparato al muro.

Evite situar la estufa debajo de la toma de electricidad.

### **DURANTE LA UTILIZACIÓN:**

Introducir el enchufe en la toma con línea de descarga a tierra.

El interruptor situado en el aparato le permite realizar un calentamiento a niveles escalonados.

Se puede regular la temperatura en una habitación siguiendo el valor del termostato en los modelos dotados de este dispositivo.

En algunos modelos, un intermitente-piloto indica si el termostato está en circuito.

Los modelos con vapor deben ser utilizados únicamente con agua.

### **EN CASO DE MANUTENCIÓN Y REPARACIÓN:**

Cuando tenga algún problema con su aparato de calefacción, diríjase a un Servicio Técnico Autorizado.

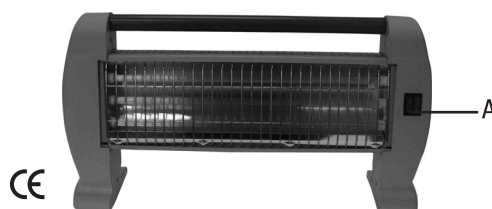
Los daños y las averías que puedan surgir después de una intervención de personas no autorizadas y los defectos de utilización no serán cubiertas por la garantía. En ese caso el producto está considerado fuera de garantía, incluso si la duración de la misma está en curso.



PORTUGUÊS

## DESCRIÇÃO GERAL

230 V (~) · 1300 W · 50-60 Hz  
A. Interruptor selecção de potência



Tintura electrostática



Control de nivel de calor



Reflector



Transporte fácil

Aos interessados:

Agradecemos por haver preferido os nossos utensilios. Para que possa utilizar o aquecedor comprado por um longo tempo e em condições rentaveis, se aconselha de ler cuidadosamente as instruções declaradas em seguida.

Utilizações gratos.

## LEIA AS INSTRUÇÕES DE USO ANTES DE UTILIZAR O AQUECEDOR

### IMPORTANTE

O voltagem de utilização do aquecedor é de 230 V (AC).

Utilizar o aquecedor com toma de segurança e de terra de 16 A.

A ficha de terra do aquecedor se deve de utilizar absolutamente cum toma de terra. De outro modo não somos responsavel dos danos que serao provocados.

Não utilizar a ponta neutral do instalação eléctrica por terra.

Ter cuidadosamente o aquecedor ao mínimo 1,5 m de distância em proximidad das coisas. Excesso de calor pode causar deformidades nos moveles.

Se recomenda de utilizar o aquecedor em superficies lisas, secas e duras. não utilizar absolutamente sobre coisas semelhantes como os tapetes.

Quando os rebentos (resistências) do aquecedor estao quentes, se aconselha de não modificar o lugar onde esta o aquecedor.

Antes de por a ficha do aquecedor a toma se aconselha de controlar se a chave de potência esta fechada ou não.

Em caso de ser danificado o cabo do aquecedor, se recomenda de faser a modificacion solamente mediante o serviço autorizado.

A gaiola de protecção do aquecedor durante a fase de utilização deve estar em seu lugar. A gaiola mencionada não es fornecida para uma protecção completa por os meninos e velhos ou por pessoas defeituosas.

O aquecedor de quarto não es desenhado para enxugar vestidos.

Não poner o aquecedor debaixo da tomada.

Não utilizar o aquecedor em redor do banho, em duche ou em lugares vizinhos como as piscinas. Alem do mais não instalar o aquecedor vizinho dos aparelhos inflamável.



PORTUGUÊS

As superfícies metálicas que se poden ter cum as maos em fase de utilização poden ser quentes. Não fechar a parte de diante e sobre.

Não utilizar o aparelho absolutamente em ambiente inflamável e explosivo.

As rodas presentes debaixo do aparelho podran ajudar ao transporte do aquecedor que se pode considerar um pouco pesado. Em caso de encontrar aos obstaculos rigidos não forçar muito.

Em caso de montar o aparelho ao muro, a toma deve ser instalada em maneira adequada. não instalar o aquecedor logo debaixo da toma eléctrica .

O aquecedor instalado no muro, se recomenda de não por até ao fundo de muro e não por em função absolutamente vizinho aos materiais como as cortinas, os ousos, etc.

Antes de limpar o reflector, se aconselha de tirar a toma da ficha.

Quando a resistência de vidro esta danificada, se recomenda de não utilizar o aquecedor.

Em caso de ser coberto e de ser instalado o aquecedor em lugar errado, com a probabilidade de provocar dano de incendio, se recomenda de não utilizar ese aquecedor que tem um programa automático, um regulador de tempo e tantas outras funções.

#### **DURANTE O FUNCIONAMENTO:**

Por a ficha na tomada de terra.

A chave potencial presente na aquecedor, permite de poder utilizar o aparelho em diferentes potências de aquecimento..

Nos modelos termostaticos, segun do o valor de termostato, se pode regular a temperatura pedida.

Pelo contrario nos modelos cum vapor se aconselha de não utilizar sem agua.

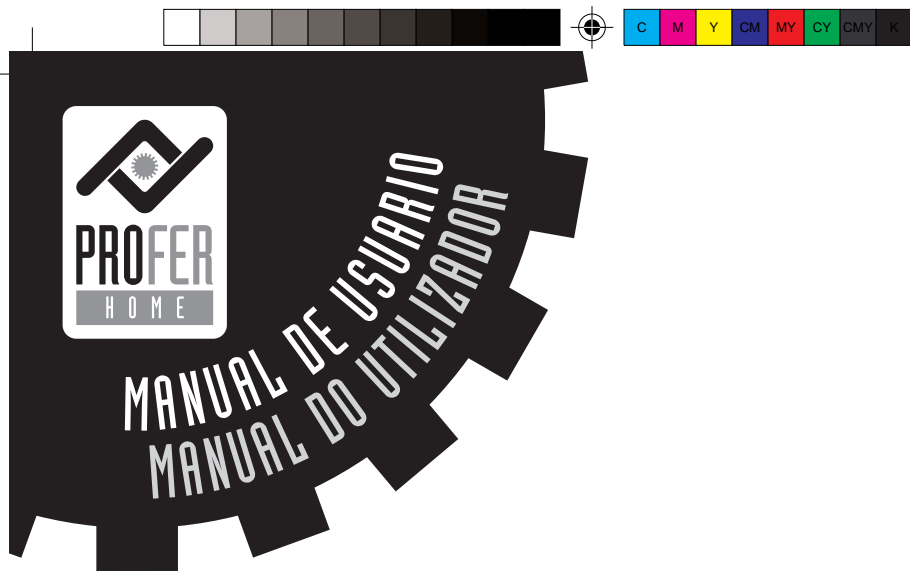
#### **EM CASO DE MANUTENÇÃO E DE REPARAÇÃO:**

Em caso de encontrar cum algum problema, contacte por favor os Serviços de Assistencia.

Os danos e os defitos provocados por mau utilização ou por razão das pessoas inabiles, as garantias citadas não pertencem aos condições de garantia. En estes condições tambem que haja garantia, a garantia citada sera invalida.



PROFER  
HOME



Estimado cliente:

En nombre de todo el equipo PROFER, queremos agradecerte la confianza que acabas de depositar en NUESTRA MARCA, a partir de hoy... TU MARCA.

Nuestro compromiso es NUESTRA GARANTÍA y con ella nos ponemos a tu disposición para resolver cualquier duda o sugerencia que puedas tener.

Todos NUESTROS productos están creados respetando fundamentalmente a las personas y a las materias primas, con los más exigentes estándares de calidad del mercado.

Desde PROFER nos ponemos a tu entera disposición y deseamos que NUESTRA MARCA, a partir de hoy... sea siempre TU MARCA.

Estimado cliente:

Em nome de toda a equipa PROFER queremos agradecer-lhe a confiança depositada na NOSSA MARCA, a partir de hoje... A SUA MARCA.

O nosso compromisso é a NOSSA GARANTIA e com ela pomo-nos à sua disposição para resolver qualquer dúvida ou sugestão que possa ter.

Todos os NOSSOS produtos são fabricados respetando fundamentalmente as pessoas e as matérias-primas, como os mais exigentes standards de qualidade do mercado.

Desde PROFER pomo-nos à vossa inteira disposição e desejamos que a NOSSA MARCA, a partir de hoje... seja sempre a SUA MARCA.

PROFER SERVICIOS INTEGRALES S.L.  
C/ Capitán Haya, 15 · Esc. Izqda. · 1º D  
28020 MADRID  
Made in Turkey

